



**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-01-27  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule : 7768 93 4829  
Propriétaire : Cliffs Québec Mine de Fer Limitée  
Adresse: 345, chemin de la Pointe-Noire  
Lots (3) : 4787196, 4787197, 4787160

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-01-27			Créances à compter du 2015-01-28			Total
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-01-27	A compter du 2015-01-28	Total	Date	Nbre de mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total	
Hydromètre	2014-09-01	15779	2015-02-27	2015-03-31	530,79	122		122	2015-09-18	3	530,79	15,92	546,71	-	-	546,71	
Hydromètre	2014-09-01	15780	2015-02-27	2015-03-31	3 860,00	122		122	2015-09-18	3	3 860,00	118,80	4 078,80	-	-	4 078,80	
Hydromètre	2015-01-01	16535	2015-07-07	2015-08-31	2 079,00	27	93	120	2015-09-18	3	467,78	14,03	481,81	1 658,56	48,34	2 141,37	
Hydromètre	2015-01-01	16536	2015-07-07	2015-08-31	2 079,00	27	93	120	2015-09-18	3	467,78	14,03	481,81	1 658,56	48,34	2 141,37	
Hydromètre	2015-01-01	16537	2015-07-07	2015-08-31	375,96	27	93	120	2015-09-18	3	84,59	2,54	87,13	300,11	8,74	387,24	
Hydromètre	2015-01-01	16538	2015-07-07	2015-08-31	4 156,00	27	93	120	2015-09-18	3	935,55	28,07	963,62	3 315,12	96,67	4 282,74	
Hydromètre	2015-05-01	16547	2015-10-27	2015-11-30	2 079,00	0	123	123	2015-11-30	1	-	-	-	2 079,00	20,79	2 099,79	
Hydromètre	2015-05-01	16548	2015-10-27	2015-11-30	2 079,00	0	123	123	2015-11-30	1	-	-	-	2 079,00	20,79	2 099,79	
Hydromètre	2015-05-01	16549	2015-10-27	2015-11-30	347,00	0	123	123	2015-11-30	1	-	-	-	347,00	3,47	350,47	
Hydromètre	2015-05-01	16550	2015-10-27	2015-11-30	4 158,00	0	123	123	2015-11-30	1	-	-	-	4 158,00	41,58	4 199,58	
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-02-28	813 811,70	27	338	365	2015-02-28	10	180 599,30	18 059,93	198 659,23	683 212,40	63 321,24	895 192,87	
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-05-31	813 811,67	27	338	365	2015-05-31	7	-	-	-	813 811,67	56 966,62	870 778,49	
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-08-31	813 811,67	27	338	365	2015-08-31	4	-	-	-	813 811,67	32 552,47	846 364,14	
					<b>2 463 280,79</b>			<b>187 046,79</b>		<b>18 263,32</b>	<b>2 276 235,00</b>	<b>153 129,25</b>	<b>2 429 364,25</b>	<b>2 276 235,00</b>	<b>153 129,25</b>	<b>2 429 364,25</b>	
<b>Total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake</b>					<b>2 463 280,79</b>			<b>187 046,79</b>		<b>18 263,32</b>	<b>2 276 235,00</b>	<b>153 129,25</b>	<b>2 429 364,25</b>	<b>2 276 235,00</b>	<b>153 129,25</b>	<b>2 429 364,25</b>	

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 7164 71 5203  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Boulevard Laure  
Lot : 3931505

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-02-28	144,57	140	225	365	144,57	14,46	159,03	-	-	159,03
	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-05-31	144,58	140	225	365	21,79	1,53	23,32	122,79	6,60	131,39
	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-08-31	144,58	140	225	365	166,38	-	-	144,58	5,78	150,36
					433,73						182,35	267,37	14,38	281,75
														464,10

Matricule: 7265 16 3875  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3931530

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-18	2015-02-28	106,72	140	225	365	106,72	10,67	117,39	-	-	117,39
	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-05-31	106,73	140	225	365	16,09	1,13	17,22	90,64	6,34	96,98
	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-08-31	106,73	140	225	365	122,81	-	-	106,73	4,27	111,00
					320,18						134,61	197,37	10,61	207,98
														342,59

Matricule: 7467 18 5944  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3706223

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-02-28	246,75	140	225	365	246,75	24,68	271,43	-	-	271,43
	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-05-31	246,75	140	225	365	37,18	2,60	39,78	208,57	14,67	224,24
	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-08-31	246,75	140	225	365	285,93	-	-	246,75	9,87	256,62
					740,25						311,21	486,32	24,54	490,86
														792,07

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 7669 29 9399  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3669289

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			Total		
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Non mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts		Total	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147148	2015-01-19	2015-02-28	223,70	140	225	365	2015-02-28	10	85,80	8,58	94,38	137,90	13,79	151,69	246,07
						223,70						85,80	8,58	94,38	137,90	13,79	151,69	246,07

Matricule: 7570 64 9344  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3669310

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			Total		
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Non mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts		Total	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147147	2015-01-19	2015-02-28	154,54	140	225	365	2015-02-28	10	59,28	5,93	65,21	95,28	9,53	104,79	170,00
						154,54						59,28	5,93	65,21	95,28	9,53	104,79	170,00

Matricule: 7572 85 2991  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Boulevard Laure  
Lot : 3631623

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			Total		
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Non mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts		Total	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147148	2015-01-19	2015-02-28	91,36	140	225	365	2015-02-28	10	35,04	3,50	38,54	56,32	5,63	61,95	100,49
						91,36						35,04	3,50	38,54	56,32	5,63	61,95	100,49

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 9169 59 5730  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lots (15) : 3708316, 3708316, 3708316, 3708319  
3931502, 3931504, 3931506, 3931507  
3931509, 3931540, 3931542, 3931544  
3931552, 3940981, 4065784

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21					
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-06-21	Total	Date	Nombre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total		
Annuelle	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-02-28	5 213,70	140	225	365	2015-02-28	10	5 213,70	521,37	5 735,07	-	-	5 735,07		
	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-05-31	5 213,71	140	225	365	2015-05-31	7	765,63	54,99	840,62	4 738,05	309,97	5 578,67		
	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-08-31	5 213,71	140	225	365	2015-08-31	4	5 999,33	576,36	6 575,69	5 213,71	208,55	5 422,26		
					15 641,12										9 641,79	518,52	10 160,31	16 736,00

Matricule: 9369 90 7358  
Propriétaire: Compagnie de chemin de Fer Arnaud  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lot :

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21					
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-06-21	Total	Date	Nombre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total		
Annuelle	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-02-28	95 531,78	140	225	365	2015-02-28	10	95 531,78	9 559,18	105 084,96	-	-	105 084,96		
	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-05-31	95 531,77	140	225	365	2015-05-31	7	14 365,19	1 007,66	15 402,85	86 816,14	5 679,56	102 218,99		
	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-08-31	95 531,77	140	225	365	2015-08-31	4	109 826,97	10 560,84	120 487,81	95 531,77	3 821,27	99 353,04		
					286 595,32										176 668,35	9 500,83	186 169,18	306 656,98

Matricule: 7658 89 7445 58  
Propriétaire: Mines Wabush  
Adresse: Chemin de la Pointe-Noire  
Lot : 3708370

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21						
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-06-21	Total	Date	Nombre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total			
Annuelle	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-02-28	3 285,34	140	225	365	2015-02-28	10	3 285,34	329,53	3 613,87	-	-	3 613,87			
	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-05-31	3 285,34	140	225	365	2015-05-31	7	495,05	34,65	529,70	2 985,61	185,32	3 615,31			
	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-08-31	3 285,34	140	225	365	2015-08-31	4	-	-	-	3 285,34	131,41	3 416,75			
					9 856,02										3 780,39	363,18	4 143,57	6 402,35	10 545,93

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 8365 66 2769  
Propriétaire: Wabush Mines Co Liée  
Adresse: 810, Place La Fayette  
Lot : 2830965

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21					
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157292	2015-01-19	1 029,30	140	225	365	2015-02-28	10	1 029,30	102,93	1 132,23	-	-	1 132,23
	2015-01-01	2015-12-31	157292	2015-01-19	1 029,30	140	225	365	2015-05-31	7	155,10	10,86	165,96	874,20	61,19	935,39
	2015-01-01	2015-12-31	157292	2015-01-19	1 029,30	140	225	365	2015-08-31	4	-	-	-	1 029,30	41,17	1 070,47
					<b>3 087,90</b>						<b>1 184,40</b>	<b>113,79</b>	<b>1 298,19</b>	<b>1 903,50</b>	<b>102,36</b>	<b>3 304,05</b>

Matricule: 8365 66 8112  
Propriétaire: Wabush Mines Co Liée  
Adresse: 914, Place La Fayette  
Lot : 2830984

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21					
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157293	2015-01-19	1 108,13	140	225	365	2015-02-28	10	1 108,13	110,61	1 218,94	-	-	1 218,94
	2015-01-01	2015-12-31	157293	2015-01-19	1 108,14	140	225	365	2015-05-31	7	166,99	11,69	178,68	84,15	65,88	1 007,03
	2015-01-01	2015-12-31	157293	2015-01-19	1 108,14	140	225	365	2015-08-31	4	-	-	-	1 108,14	44,33	1 152,47
					<b>3 324,41</b>						<b>1 275,12</b>	<b>122,50</b>	<b>1 397,62</b>	<b>2 049,29</b>	<b>110,21</b>	<b>3 557,12</b>

Matricule: 8365 66 9774  
Propriétaire: Wabush Mines Co Liée  
Adresse: 807, Place La Fayette  
Lot : 2830961

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21					
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157294	2015-01-19	1 126,92	140	225	365	2015-02-28	10	1 126,92	112,69	1 239,61	-	-	1 239,61
	2015-01-01	2015-12-31	157294	2015-01-19	1 126,92	140	225	365	2015-05-31	7	169,81	11,89	181,70	857,11	67,00	1 024,11
	2015-01-01	2015-12-31	157294	2015-01-19	1 126,92	140	225	365	2015-08-31	4	-	-	-	1 126,92	45,08	1 172,00
					<b>3 380,76</b>						<b>1 296,73</b>	<b>124,68</b>	<b>1 421,31</b>	<b>2 084,03</b>	<b>112,08</b>	<b>3 617,42</b>

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 6365 67 9850  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 904, Place La Fayette  
Lot : 2830982

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au	A compter du	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
						2015-06-20	2015-06-21									
Annuelle	2015-01-01	157295	2015-01-19	2015-02-28	1 089,63	140	225	365	2015-02-28	10	1 089,63	108,96	1 198,59	1 089,63	64,78	1 154,41
Annuelle	2015-01-01	157295	2015-01-19	2015-05-31	1 089,64	140	225	365	2015-05-31	7	164,20	11,49	175,69	925,44	980,22	980,22
Annuelle	2015-01-01	157295	2015-01-19	2015-08-31	1 089,64	140	225	365	2015-08-31	4	-	43,59	43,59	1 089,64	1 133,23	1 133,23
					3 268,91						1 253,83	120,45	1 374,28	2 015,08	106,37	2 123,45

Matricule: 8365 76 2310  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 917, Place La Fayette  
Lot : 2830983

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au	A compter du	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
						2015-06-20	2015-06-21									
Annuelle	2015-01-01	157296	2015-01-19	2015-02-28	1 187,81	140	225	365	2015-02-28	10	1 187,81	118,78	1 306,59	1 187,81	-	1 187,81
Annuelle	2015-01-01	157298	2015-01-19	2015-05-31	1 187,83	140	225	365	2015-05-31	7	178,00	12,53	191,53	1 006,63	70,62	1 079,45
Annuelle	2015-01-01	157296	2015-01-19	2015-08-31	1 187,83	140	225	365	2015-08-31	4	-	47,51	47,51	1 187,83	1 236,34	1 236,34
					3 563,47						1 366,81	131,31	1 498,12	2 196,66	118,13	2 314,79

Matricule: 8365 76 3054  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 915, Place La Fayette  
Lot : 4706382

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au	A compter du	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
						2015-06-20	2015-06-21									
Annuelle	2015-01-01	157297	2015-01-19	2015-02-28	1 044,96	140	225	365	2015-02-28	10	1 044,95	104,50	1 149,45	1 044,95	-	1 044,95
Annuelle	2015-01-01	157297	2015-01-19	2015-05-31	1 044,96	140	225	365	2015-05-31	7	157,47	11,02	168,49	867,49	62,12	949,61
Annuelle	2015-01-01	157297	2015-01-19	2015-08-31	1 044,96	140	225	365	2015-08-31	4	-	41,80	41,80	1 044,96	1 086,76	1 086,76
					3 134,87						1 202,42	115,52	1 317,94	1 932,45	103,92	2 036,37

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2015-12-18

Matricule: 8365 77 2375  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 902, Place La Fayette  
Lot : 2830361

Type de facture	Période	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
		# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-06-20	A compter du 2015-06-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	157298	2015-01-19	2015-02-28	1 078,25	140	225	365	107,83	1 078,25	1 186,08	1 186,08	-	-	1 186,08
Annuelle	2015-01-01	157298	2015-01-19	2015-05-31	1 078,25	140	225	365	11,37	162,48	173,85	173,85	915,77	64,10	979,87
Annuelle	2015-01-01	157298	2015-01-19	2015-08-31	1 078,25	140	225	365	-	-	-	-	1 078,25	43,13	1 121,38
					3 234,75					1 240,73	1 359,93	1 359,93	1 994,02	107,23	2 101,25

Matricule: 8365 77 2806  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 905, Place La Fayette  
Lot : 4706381

Type de facture	Période	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
		# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	157299	2015-01-19	2015-02-28	1 029,58	140	225	365	102,96	1 029,58	1 132,54	1 132,54	-	-	1 132,54
Annuelle	2015-01-01	157299	2015-01-19	2015-05-31	1 029,59	140	225	365	10,86	155,15	166,01	166,01	874,44	61,21	935,65
Annuelle	2015-01-01	157299	2015-01-19	2015-08-31	1 029,59	140	225	365	-	-	-	-	1 029,59	41,18	1 070,77
					3 088,76					1 184,73	1 298,55	1 298,55	1 904,03	102,39	2 006,42

Matricule: 7359 96 5575  
Propriétaire: Wabush Resources inc  
Adresse: 1505, chemin de la Pointe-Noire  
Lots (13) : 3669056, 3669214, 3708334, 3708383  
3708384, 3708385, 3831508, 3831512  
3831535, 3831539, 3831541, 4873981  
4873983

Type de facture	Période	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
		# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Hydromètre	2014-05-01	15775	2015-01-28	2015-02-28	3 960,00	123	123	123	396,00	3 960,00	4 356,00	4 356,00	-	-	4 356,00
Hydromètre	2014-05-01	15776	2015-01-28	2015-02-28	3 213,30	123	123	123	321,33	3 213,30	3 534,63	3 534,63	-	-	3 534,63
Hydromètre	2014-09-01	15782	2015-02-27	2015-03-31	3 960,00	122	122	122	356,40	3 960,00	4 316,40	4 316,40	-	-	4 316,40
Hydromètre	2015-01-01	15783	2015-02-27	2015-03-31	960,00	122	122	122	86,20	960,00	1 046,20	1 046,20	-	-	1 046,20
Hydromètre	2015-01-01	16540	2015-07-07	2015-08-31	4 158,00	120	120	120	166,32	4 158,00	4 324,32	4 324,32	-	-	4 324,32
Hydromètre	2015-01-01	16541	2015-07-07	2015-08-31	1 029,00	120	120	120	41,16	1 029,00	1 070,16	1 070,16	-	-	1 070,16
Hydromètre	2015-05-01	16552	2015-10-27	2015-11-30	4 158,00	20	103	123	6,76	676,10	682,86	682,86	3 481,90	34,82	4 199,58
Hydromètre	2015-05-01	16553	2015-10-27	2015-11-30	1 029,00	20	103	123	1,67	167,32	168,99	168,99	661,68	8,62	1 039,29
Annuelle	2015-01-01	157300	2015-01-19	2015-02-28	720 311,62	140	225	365	72 031,16	720 311,62	792 342,78	792 342,78	611 771,51	42 824,01	854 595,52
Annuelle	2015-01-01	157300	2015-01-19	2015-05-31	720 311,59	140	225	365	7 597,61	108 540,08	116 137,69	116 137,69	720 311,59	28 812,46	749 124,05
Annuelle	2015-01-01	157300	2015-01-19	2015-08-31	720 311,59	140	225	365	-	-	-	-	1 336 425,68	71 679,91	1 408 106,59
					2 183 422,10					846 995,42	928 002,23	928 002,23	1 546 102,05	82 969,16	1 629 071,21

Total de la réclamation - Parties LACC Wabush

977 460,10 93 541,44 1 071 001,54 1 546 102,05 82 969,16 1 629 071,21 2 700 072,75



**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake et Parties LACC Wabush**

Créances				
Créances jusqu'à la DD		Créances après la DD		
1 164 505,89	111 794,76	1 276 300,65	3 822 337,05	236 088,41
			4 058 435,46	
				<b>5 334 736,11</b>

Grand total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake  
et Parties LACC Wabush

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-01-27  
Date du calcul des intérêts : 2016-03-08

Matricule : 7758 93 4829  
Propriétaires : Cillifs Québec Mine de Fer, Limités  
Adresse : 345, chemin de la Poine-Noire  
Lots (3) : 4787156, 4787158, 4787160

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Créances jusqu'au 2015-01-27			Créances à compter du 2015-01-27			Total
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-01-27	A compter du 2015-01-28	Total	Date	Nbre de mois	Capital	Intérêts	
Hydromètre	2014-09-01	15780	2015-02-27	2015-03-31	3 330,82	122	0	122	2016-03-01	1	3 330,82	33,31	3 364,13
Hydromètre	2015-01-01	16535	2015-07-07	2015-08-31	2 079,00	27	93	120	2016-03-01	1	467,78	4,68	472,46
Hydromètre	2015-01-01	16536	2015-07-07	2015-08-31	2 079,00	27	93	120	2016-03-01	1	467,78	4,68	472,46
Hydromètre	2015-01-01	16537	2015-07-07	2015-08-31	375,96	27	93	120	2016-03-01	1	84,59	0,85	85,44
Hydromètre	2015-04-01	16538	2015-07-07	2015-08-31	4 188,00	27	93	120	2016-03-01	1	935,55	9,36	944,91
Hydromètre	2015-05-01	16547	2015-10-27	2015-11-30	2 079,00	0	123	123	2016-03-01	1	-	-	-
Hydromètre	2015-05-01	16548	2015-10-27	2015-11-30	2 079,00	0	123	123	2016-03-01	1	-	-	-
Hydromètre	2015-05-01	16549	2015-10-27	2015-11-30	347,00	0	123	123	2016-03-01	1	-	-	-
Hydromètre	2015-05-01	16550	2015-10-27	2015-11-30	4 188,00	0	123	123	2016-03-01	1	-	-	-
Hydromètre	2015-09-01	16927	2016-01-20	2016-02-28	2 079,00	0	122	122	2016-03-01	1	-	-	-
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-02-28	813 811,67	27	338	365	2015-03-01	13	177 688,36	23 099,49	200 787,85
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-05-31	813 811,67	27	338	365	2015-06-01	10	-	-	-
Annuelle	2016-01-01	159957	2016-01-18	2016-02-29	774 469,99	0	366	366	2016-03-01	7	-	-	-
Annuelle	2016-01-01	159957	2016-01-18	2016-05-31	774 469,99	0	366	366	2015-06-31	0	-	-	-
Annuelle	2016-01-01	159957	2016-01-18	2016-08-31	4 787 578,80	0	366	366	2015-08-31	0	-	-	-
<b>Total</b>					<b>4 787 578,80</b>			<b>182 974,88</b>	<b>23 162,37</b>		<b>4 604 604,92</b>	<b>228 963,38</b>	<b>4 833 568,30</b>

**Total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake** 4 787 578,80

**Total** 182 974,88 23 162,37 206 127,25 4 804 604,92 228 963,38 4 833 568,30 5 039 696,65

**Procédure en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-03-08

Matricule: 7164 71 5203  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Boulevard Laure  
Lot : 3931505

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			Total	
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Intérêts	Capital	Total	Intérêts	Capital		Total
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-02-28	144,57	140	225	365	2015-03-01	55,45	62,66	7,21	89,12	100,70	163,36
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-05-31	144,58	140	225	365	2015-06-01	55,46	61,01	5,55	89,12	98,03	159,04
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-08-31	144,58	140	225	365	2015-09-01	55,46	59,34	3,88	89,12	96,36	154,70
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-02-29	168,04	0	366	366	2016-03-01	-	-	-	168,04	168,72	168,72
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-05-31	168,03	0	366	366	2016-05-31	-	-	-	168,03	168,03	168,03
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-08-31	168,03	0	366	366	2016-08-31	168,37	183,01	16,64	771,46	789,87	952,88

Matricule: 7265 16 3975  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3931530

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2016-05-20			Créances à compter du 2016-05-21			Total	
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2016-05-20	A compter du 2016-05-21	Total	Intérêts	Capital	Total	Intérêts	Capital		Total
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-02-28	106,72	140	225	365	2015-03-01	40,93	46,25	5,32	65,79	74,34	120,89
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-05-31	106,73	140	225	365	2015-06-01	40,94	45,03	4,09	65,79	72,37	117,40
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-08-31	106,73	140	225	365	2015-09-01	40,94	43,81	2,87	65,79	70,40	114,21
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-02-29	112,48	0	366	366	2016-03-01	-	-	-	112,48	113,60	113,60
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-05-31	112,47	0	366	366	2016-05-31	-	-	-	112,47	112,47	112,47
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-08-31	112,47	0	366	366	2016-08-31	122,81	135,09	12,28	534,79	555,65	690,74

Matricule: 7467 18 5944  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3708223

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			Total	
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Intérêts	Capital	Total	Intérêts	Capital		Total
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-02-28	246,75	140	225	365	2015-03-01	94,64	106,84	12,30	152,11	171,89	276,83
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-05-31	246,76	140	225	365	2015-06-01	94,64	104,10	9,46	152,11	167,32	271,42
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-08-31	246,75	140	225	365	2015-09-01	94,64	101,28	6,62	152,11	162,76	264,02
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-02-29	259,53	0	366	366	2016-03-01	-	-	-	259,53	262,13	262,13
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-05-31	259,54	0	366	366	2016-05-31	-	-	-	259,54	259,54	259,54
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-08-31	259,54	0	366	366	2016-08-31	283,92	312,30	28,38	1 234,94	1 263,18	1 595,48

Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
 Parties LACC Wabush  
 Réclamation détaillée par factures et échéances

Date de détermination : 2015-05-20  
 Date du calcul des intérêts : 2016-03-08

Matricule: 7669 28 9399  
 Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
 Adresse: Route 138 Ouest  
 Lot : 3669289

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-02-28	223,70	140	225	365	2015-03-01	13	85,80	11,15	96,95	137,80	17,93	155,73
	2016-01-01	157898	2016-01-18	2016-02-29	235,30	0	366	366	2016-03-01	1	-	-	-	235,30	2,35	237,65
					459,00						85,80	11,15	96,95	373,20	20,28	393,48

Matricule: 7670 64 9344  
 Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
 Adresse: Routs 138 Ouest  
 Lot : 3669310

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147147	2015-01-19	2015-02-28	154,54	140	225	365	2015-03-01	13	59,28	7,71	66,99	85,26	12,38	107,64
	2016-01-01	157899	2016-01-18	2016-02-28	163,40	0	366	366	2016-03-01	1	-	-	-	163,40	1,63	165,03
					317,94						59,28	7,71	66,99	258,66	14,01	272,67

Matricule: 7972 85 2591  
 Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
 Adresse: Boulevard Laure  
 Lot : 3931623

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
						Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Total	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147148	2015-01-19	2015-02-28	91,36	140	225	365	2015-03-01	13	35,04	4,56	39,60	56,32	7,31	63,63
	2016-01-01	157900	2016-01-18	2016-02-29	95,60	0	366	366	2016-03-01	1	-	-	-	95,60	0,96	96,56
					186,96						35,04	4,56	39,60	151,92	8,27	160,19

**Procédure en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-03-08

Matricule: 9169 59 5730  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lots (19) : 3708313 , 3708316 , 3708318 , 3708319  
3931502 , 3931504 , 3931506 , 3931507  
3931508 , 3931540 , 3931542 , 3931544  
3931552 , 3940961 , 4065794

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Description de la facture		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20		Créances à compter du 2015-05-21		Total			
						Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	À compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Total		Capital	Total	
Annuelle	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-02-28	5 213,70			140	225	365	2015-03-01	13	1 999,78	2 259,75	3 651,73	5 891,48	
Annuelle	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-05-31	6 213,71			140	225	365	2015-06-01	10	1 999,78	2 199,76	3 536,32	5 736,08	
Annuelle	2015-01-01	147149	2015-01-19	2015-08-31	5 213,71			140	225	365	2015-09-01	7	1 999,78	2 139,76	3 438,91	5 678,87	
Annuelle	2016-01-01	157901	2016-01-18	2016-02-29	6 422,23			0	366	366	2016-03-01	1	-	-	6 422,23	6 486,45	
Annuelle	2016-01-01	157901	2016-01-18	2016-05-31	8 422,23			0	366	366	2016-05-31	0	-	-	8 422,23	6 422,23	
Annuelle	2016-01-01	157901	2016-01-18	2016-08-31	6 422,23			0	366	366	2016-08-31	0	-	-	6 422,23	6 422,23	
					34 907,81								5 999,34	6 599,27	28 908,47	1 028,40	29 936,87

Matricule: 9369 90 7358  
Propriétaire: Compagnie de chemin de Fer Arnaud  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lot :

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Description de la facture		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20		Créances à compter du 2015-05-21		Total			
						Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	À compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Total		Capital	Total	
Annuelle	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-02-28	95 531,78			140	225	365	2015-03-01	13	36 642,33	41 406,83	58 969,45	66 646,09	107 950,32
Annuelle	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-05-31	95 531,77			140	225	365	2015-06-01	10	36 642,32	40 306,55	58 969,45	64 778,40	106 094,96
Annuelle	2015-01-01	149322	2015-01-19	2015-08-31	95 531,77			140	225	365	2015-09-01	7	35 642,32	39 207,28	58 969,45	63 011,71	102 218,99
Annuelle	2016-01-01	160068	2016-01-18	2016-02-29	91 738,44			0	366	366	2016-03-01	1	-	-	91 738,44	92 655,82	
Annuelle	2016-01-01	160068	2016-01-18	2016-05-31	91 738,45			0	366	366	2016-05-31	0	-	-	91 738,45	91 738,45	
Annuelle	2016-01-01	160068	2016-01-18	2016-08-31	91 738,45			0	366	366	2016-08-31	0	-	-	91 738,45	91 738,45	
					561 810,66								109 926,97	120 919,66	451 883,69	470 467,92	591 397,58

Matricule: 7658 89 7445 56  
Propriétaire: Mines Wabush  
Adresse: Chemin de la Pointe-Noire  
Lot : 3709370

Type de facture	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Description de la facture		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20		Créances à compter du 2015-05-21		Total			
						Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	À compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Total		Capital	Total	
Annuelle	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-02-28	3 285,34			140	225	365	2015-03-01	13	1 260,13	1 423,95	2 025,21	2 288,48	3 712,44
Annuelle	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-05-31	3 285,34			140	225	365	2015-06-01	10	1 260,13	1 398,14	2 025,21	2 227,73	3 613,97
Annuelle	2015-01-01	154167	2015-01-19	2015-08-31	3 285,34			140	225	365	2015-09-01	7	1 260,13	1 349,34	2 025,21	2 166,97	3 515,31
Annuelle	2016-01-01	164879	2016-01-18	2016-02-29	3 303,12			0	366	366	2016-03-01	1	-	-	3 303,12	3 336,16	
Annuelle	2016-01-01	164879	2016-01-18	2016-05-31	3 303,11			0	366	366	2016-05-31	0	-	-	3 303,11	3 303,11	
Annuelle	2016-01-01	164879	2016-01-18	2016-08-31	3 303,11			0	366	366	2016-08-31	0	-	-	3 303,11	3 303,11	
					19 765,36								3 780,39	4 158,43	15 984,87	640,59	20 753,99

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-03-08

Matricule: 6365 66 9774  
Propriétaire: Wabush Mines Co Ltée  
Adresse: 907, Place La Fayette  
Lot : 2830981

Type de facture	Description de la facture					Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21		
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	À compter du 2015-05-21	Total	Date	Intérêts	Capital	Total	Date	Intérêts	Capital	Total	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157284	2015-01-19	2015-02-28	140	225	365	2015-03-01	56,19	432,24	488,43	2015-03-01	90,30	694,68	784,98	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157284	2015-01-19	2015-05-31	140	225	365	2015-06-01	43,22	432,24	475,46	2015-06-01	69,47	694,68	764,16	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	157284	2015-01-19	2015-08-31	140	225	365	2015-09-01	30,26	432,24	462,50	2015-09-01	48,63	694,68	743,31	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-02-29	0	366	366	2016-03-01	-	-	-	2016-03-01	11,92	1 191,86	1 203,78	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-05-31	0	366	366	2016-05-31	-	-	-	2016-05-31	-	1 191,86	1 191,86	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-08-31	0	366	366	2016-08-31	-	-	-	2016-08-31	-	1 191,86	1 191,86	
											1 296,72	1 426,39		220,32	5 659,60	5 879,92	
																7 306,31	

Matricule: 7359 66 5575  
Propriétaire: Wabush Resources inc  
Adresse: 1505, chemin de la Pointe-Noire  
Lots (13) : 3659056 , 3669214 , 3705934 , 3705933  
3706384 , 3706385 , 3831508 , 3831512  
3831535 , 3831539 , 3831541 , 4873981  
4873983

Type de facture	Description de la facture					Nombre de jours			Intérêts			Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21		
	Période	# facture	Date	Échéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	À compter du 2015-05-21	Total	Date	Intérêts	Capital	Total	Date	Intérêts	Capital	Total	
Hydromètre	2014-05-01	2014-05-31	15775	2015-01-28	2015-02-28	123	-	123	2015-03-01	514,80	3 960,00	4 474,80	2015-03-01	-	3 481,90	3 621,18	
Hydromètre	2014-05-01	2014-05-31	15776	2015-01-28	2015-02-28	123	-	123	2015-03-01	417,73	3 213,30	3 631,03	2015-03-01	-	861,68	866,15	
Hydromètre	2014-09-01	2014-12-31	15782	2015-02-27	2015-03-31	122	-	122	2015-04-01	475,20	3 960,00	4 435,20	2015-04-01	-	444 027,71	501 781,31	
Hydromètre	2015-01-01	2015-04-30	16540	2015-07-07	2015-03-31	120	-	120	2015-04-01	117,60	980,00	1 097,60	2015-04-01	-	444 027,69	488 430,46	
Hydromètre	2015-01-01	2015-04-30	16541	2015-07-07	2015-08-31	120	-	120	2015-09-01	291,06	4 158,00	4 449,06	2015-09-01	-	791 342,56	799 266,01	
Hydromètre	2015-05-01	2015-06-31	16552	2015-10-27	2015-11-30	120	-	120	2015-09-01	72,03	1 029,00	1 101,03	2015-09-01	-	791 342,56	791 342,56	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	167300	2015-10-27	2015-11-30	20	103	123	2015-12-01	27,04	676,10	703,14	2015-12-01	139,29	3 481,90	3 621,18	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	167300	2015-01-19	2015-02-28	20	103	123	2015-12-01	6,69	167,32	174,01	2015-12-01	34,47	861,68	866,15	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	167300	2015-01-19	2015-05-31	140	225	365	2015-03-01	35 916,91	276 283,91	312 200,82	2015-03-01	57 723,60	444 027,71	488 430,46	
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	167988	2016-01-19	2016-08-31	140	225	365	2015-06-01	27 628,39	276 283,90	303 912,29	2015-06-01	44 402,77	444 027,69	488 430,46	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	167988	2016-01-18	2016-02-29	0	366	366	2016-03-01	19 339,87	-	285 623,77	2016-03-01	7 913,43	791 342,56	799 266,01	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	167988	2016-01-18	2016-05-31	0	366	366	2016-05-31	-	-	-	2016-05-31	-	791 342,56	791 342,56	
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	167988	2016-01-18	2016-08-31	0	366	366	2016-08-31	-	-	-	2016-08-31	-	791 342,56	791 342,56	
											846 996,43	931 807,75		141 296,49	3 710 454,37	4 783 562,61	
																5 443 865,81	

**Total de la réclamation - Parties LACC Wabush** 5 164 968,14

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake et Parties LACC Wabush**

**Grand total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake  
et Parties LACC Wabush**

<b>Créances</b>				
<b>Créances jusqu'à la DD</b>		<b>Créances après la DD</b>		<b>Total</b>
1 151 726,95	120 140,74	1 271 867,69	8 820 820,99	390 872,48
				9 211 693,47
				10 483 951,16

**Procédurés en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-01-27  
Date du calcul des intérêts : 2016-10-01

Matricule : 7758 93 4829  
Propriétaire : Cliffs Québec Mine de Fer Limitée  
Adresse: 345, chemin de la Pointe-Noire  
Lots (3) : 4787155, 4787159, 4787160

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours			Créances jusqu'au 2015-01-27			Créances à compter du 2015-01-28			Total
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-01-27	A compter du 2015-01-28	Total	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	
Hydromètre	2014-06-01	15780	2015-02-27	2016-02-23	3 330,82	122	0	122	3 330,82	286,47	3 597,29	1 611,22	128,90	1 740,12
Hydromètre	2015-01-01	16535	2015-07-07	2016-02-23	2 079,00	27	93	120	467,78	37,42	505,20	1 611,22	128,90	1 740,12
Hydromètre	2015-04-30	16536	2015-07-07	2016-02-23	2 079,00	27	93	120	467,78	37,42	505,20	1 611,22	128,90	1 740,12
Hydromètre	2015-01-01	16537	2015-07-07	2016-02-23	376,96	27	93	120	84,59	6,77	91,36	281,37	23,31	314,68
Hydromètre	2015-04-30	16538	2015-07-07	2016-02-23	4 158,00	27	93	120	935,55	74,84	1 010,39	3 222,45	257,80	3 480,25
Hydromètre	2015-01-01	16547	2015-10-27	2016-02-23	2 079,00	0	123	123	-	-	-	2 079,00	166,32	2 245,32
Hydromètre	2015-05-31	16548	2015-10-27	2016-02-23	2 079,00	0	123	123	-	-	-	2 079,00	166,32	2 245,32
Hydromètre	2015-05-01	16549	2015-10-27	2016-02-23	347,00	0	123	123	-	-	-	347,00	27,76	374,76
Hydromètre	2015-05-01	16550	2015-10-27	2016-02-23	4 188,00	0	123	123	-	-	-	4 188,00	332,64	4 490,64
Hydromètre	2015-05-01	16927	2016-01-20	2016-02-28	2 079,00	0	122	122	-	-	-	2 079,00	166,32	2 245,32
Hydromètre	2016-01-01	17318	2016-06-15	2016-07-31	2 079,00	0	121	121	-	-	-	2 079,00	166,32	2 245,32
Hydromètre	2016-01-01	17319	2016-06-15	2016-07-31	2 079,00	0	121	121	-	-	-	2 079,00	166,32	2 245,32
Hydromètre	2016-01-01	17320	2016-06-15	2016-07-31	347,00	0	121	121	-	-	-	347,00	27,76	374,76
Hydromètre	2016-01-01	17321	2016-06-15	2016-07-31	4 158,00	0	121	121	-	-	-	4 158,00	332,64	4 490,64
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-02-28	813 811,70	27	338	365	60 199,77	12 039,95	72 239,72	759 611,93	150 722,38	904 334,31
Annuelle	2015-01-01	149211	2015-01-19	2015-05-31	813 811,67	27	338	365	60 199,77	10 233,96	70 433,73	759 611,90	128 114,02	881 725,92
Annuelle	2016-01-01	159567	2016-01-18	2016-02-28	774 480,00	0	366	366	60 199,77	8 427,97	68 627,74	774 480,00	61 996,80	836 476,80
Annuelle	2016-01-01	159567	2016-01-18	2016-05-31	774 480,00	0	366	366	-	-	-	774 480,00	38 723,00	813 203,00
Annuelle	2016-01-01	159567	2016-01-18	2016-08-31	4 796 242,80	0	366	366	185 885,63	31 124,80	217 010,63	4 610 356,97	502 169,23	5 112 526,20
<b>Total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake</b>					<b>4 796 242,80</b>				<b>185 885,63</b>	<b>31 124,80</b>	<b>217 010,63</b>	<b>4 610 356,97</b>	<b>502 169,23</b>	<b>5 112 526,20</b>
<b>Total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake</b>					<b>4 796 242,80</b>				<b>185 885,63</b>	<b>31 124,80</b>	<b>217 010,63</b>	<b>4 610 356,97</b>	<b>502 169,23</b>	<b>5 112 526,20</b>



**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-10-01

Matricule: 7164 71 5203  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Boulevard Laurier  
Lot : 3931505

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-02-28	144,57	140	225	2016-10-01	20	55,45	11,09	66,54	89,12	17,80	106,92
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-05-31	144,66	140	225	2016-10-01	17	55,46	9,43	64,89	89,12	15,16	104,28
Annuelle	2015-01-01	147143	2015-01-19	2015-08-31	144,58	140	225	2016-10-01	14	55,46	7,76	63,22	89,12	12,48	101,60
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-02-29	188,04	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	188,04	13,44	181,48
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-05-31	188,03	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	188,03	8,40	176,43
Annuelle	2016-01-01	157895	2016-01-18	2016-08-31	188,03	0	366	2016-10-01	2	166,37	28,28	194,65	771,46	3,36	171,39
					937,83										842,10

Matricule: 7265 18 3875  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3931530

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-02-28	106,72	140	225	2016-10-01	20	40,93	8,19	49,12	66,79	13,16	79,95
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-05-31	106,73	140	225	2016-10-01	17	40,94	6,96	47,90	66,79	11,17	76,96
Annuelle	2015-01-01	147144	2015-01-19	2015-08-31	106,73	140	225	2016-10-01	14	40,94	5,73	46,67	66,79	9,21	75,90
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-02-29	112,48	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	112,48	9,00	121,48
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-05-31	112,47	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	112,47	5,62	118,09
Annuelle	2016-01-01	157896	2016-01-18	2016-08-31	112,47	0	366	2016-10-01	2	122,81	20,88	143,69	534,79	2,25	114,72
					657,60										585,20

Matricule: 7467 18 5944  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3708223

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-02-28	246,75	140	225	2016-10-01	20	94,64	18,93	113,57	152,11	30,42	182,53
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-05-31	246,76	140	225	2016-10-01	17	94,64	16,09	110,73	152,11	25,86	178,57
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-08-31	246,76	140	225	2016-10-01	14	94,64	13,25	107,89	152,11	21,30	173,41
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-02-29	259,53	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	259,53	20,76	280,29
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-05-31	259,54	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	259,54	12,98	272,62
Annuelle	2016-01-01	157897	2016-01-18	2016-08-31	259,54	0	366	2016-10-01	2	283,92	48,27	332,19	1 234,94	116,51	1 351,45
					1 618,86										1 663,64

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-10-01

Matricule: 7669 28 5399  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3659289

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21				
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147145	2015-01-19	2015-02-28	223,70	140	225	2016-10-01	20	85,80	17,16	102,96	137,90	27,56	165,48
	2016-01-01	157898	2016-01-18	2016-02-29	235,30	0	366	2016-10-01	6	-	-	-	235,30	18,82	254,12
Annuelle					459,00					85,80	17,16	102,96	373,20	46,40	419,60

Matricule: 7670 64 8344  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Route 138 Ouest  
Lot : 3659310

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21				
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147147	2015-01-19	2015-02-28	154,64	140	225	2016-10-01	20	55,28	11,86	71,14	95,25	19,05	114,31
	2016-01-01	157899	2016-01-18	2016-02-29	163,40	0	366	2016-10-01	6	89,28	11,86	71,14	163,40	13,07	176,47
Annuelle					317,94					89,28	11,86	71,14	258,66	32,12	290,78

Matricule: 7972 85 2981  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Boulevard Laure  
Lot : 3931623

Type de facture	Description de la facture			Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21				
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	147148	2015-01-19	2015-02-28	91,38	140	225	2016-10-01	20	35,04	7,01	42,05	56,32	11,28	67,68
	2016-01-01	157900	2016-01-18	2016-02-29	95,60	0	366	2016-10-01	6	-	-	-	95,60	7,65	103,25
Annuelle					186,98					35,04	7,01	42,05	151,92	18,91	170,83

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-10-01

Matricule: 9169 59 5730  
Propriétaire: Arnaud Railway Co Ltd  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lots (15) : 3708313, 3708316, 3708318, 3708319  
3931502, 3931504, 3931506, 3931507  
3931509, 3931540, 3931542, 3931544  
3931552, 3940981, 4085794

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147149	2015-01-19	2015-02-28	140	225	2016-10-01	20	1 999,78	389,96	2 389,74	3 213,92	642,78	3 856,70
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147149	2015-01-19	2015-05-31	140	225	2016-10-01	17	1 999,78	339,96	2 339,74	3 213,93	546,36	3 760,31
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	147149	2015-01-19	2015-08-31	140	225	2016-10-01	14	1 999,78	279,97	2 279,75	3 213,93	449,95	3 663,88
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	157901	2016-01-18	2016-02-29	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	6 422,23	513,78	6 936,01
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	157901	2016-01-18	2016-05-31	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	6 422,23	321,11	6 743,34
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	157901	2016-01-18	2016-08-31	0	366	2016-10-01	2	6 999,34	1 019,89	7 019,23	28 908,47	2 602,44	31 510,91
															38 530,14

Matricule: 9369 90 7356  
Propriétaire: Compagnie de chemin de Fer Arnaud  
Adresse: Chemin du Lac-Daigle  
Lot:

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	149322	2015-01-19	2015-02-28	140	225	2016-10-01	20	36 642,33	7 328,47	43 970,80	58 889,45	11 777,89	70 667,33
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	149322	2015-01-19	2015-05-31	140	225	2016-10-01	17	36 642,33	6 228,19	42 870,51	58 889,45	10 011,21	68 900,66
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	149322	2015-01-19	2015-08-31	140	225	2016-10-01	14	36 642,33	5 128,92	41 771,24	58 889,45	8 244,52	67 133,97
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	160068	2016-01-18	2016-02-29	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	91 738,44	7 339,08	99 077,52
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	160068	2016-01-18	2016-05-31	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	91 738,45	4 586,92	96 325,37
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	160068	2016-01-18	2016-08-31	0	366	2016-10-01	2	108 928,97	18 887,58	128 816,55	451 883,69	43 794,38	485 678,07
															824 292,82

Matricule: 7858 89 7445 56  
Propriétaire: Mines Wabush  
Adresse: Chemin de la Pointe-Noire  
Lot: 3708370

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	154167	2015-01-18	2015-02-28	140	225	2016-10-01	20	1 260,13	252,03	1 512,16	2 025,21	405,04	2 430,25
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	154167	2015-01-18	2015-05-31	140	225	2016-10-01	17	1 260,13	214,22	1 474,35	2 025,21	344,30	2 369,51
Annuelle	2015-01-01	2015-12-31	154167	2015-01-18	2015-08-31	140	225	2016-10-01	14	1 260,13	176,42	1 436,55	2 025,21	283,55	2 309,74
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-02-29	0	366	2016-10-01	8	-	-	-	3 303,12	264,25	3 567,37
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-05-31	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	3 303,11	165,16	3 468,27
Annuelle	2016-01-01	2016-12-31	164879	2016-01-18	2016-08-31	0	366	2016-10-01	2	3 780,39	642,87	4 423,06	16 984,97	1 528,34	17 513,31
															21 936,37

**Procédés en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Wabush  
Réclamation détaillée par factures et échéances**

Date de détermination : 2015-05-20  
Date du calcul des intérêts : 2016-10-01

Matricule: 7359 96 5575  
Propriétaire: Wabush Resources inc  
Adresse: 1505 chemin de la Pointe Noire  
Lots (13) : 3669058 , 3669214 , 3706534 , 3706588  
3706584 , 3706585 , 3931508 , 3931512  
3931535 , 3931539 , 3931541 , 4873981  
4873983

Type de facture	Description de la facture				Nombre de jours		Intérêts		Créances jusqu'au 2015-05-20			Créances à compter du 2015-05-21			
	Période	# facture	Date	Echéance	Montant	Jusqu'au 2015-05-20	A compter du 2015-05-21	Date	Nbre mois	Capital	Intérêts	Total	Capital	Intérêts	Total
Hydromètre	2014-05-01	15775	2015-01-28	2015-02-28	3 980,00	123	-	2016-10-01	20	3 980,00	792,00	4 752,00	-	-	4 752,00
Hydromètre	2014-05-01	15776	2015-01-28	2015-02-28	3 213,30	123	-	2016-10-01	20	3 213,30	642,66	3 855,96	-	-	3 855,96
Hydromètre	2014-09-01	15782	2015-02-27	2015-03-31	3 980,00	122	-	2016-10-01	19	3 980,00	752,40	4 712,40	-	-	4 712,40
Hydromètre	2015-01-01	16540	2015-02-27	2015-03-31	980,00	122	-	2016-10-01	19	980,00	186,20	1 166,20	-	-	1 166,20
Hydromètre	2015-01-01	16541	2015-07-07	2015-08-31	4 158,00	120	-	2016-10-01	14	4 158,00	582,12	4 740,12	-	-	4 740,12
Hydromètre	2015-05-01	16552	2015-10-27	2015-11-30	1 029,00	120	-	2016-10-01	14	1 029,00	144,06	1 173,06	-	-	1 173,06
Hydromètre	2015-05-01	16553	2015-10-27	2015-11-30	4 158,00	20	103	2016-10-01	11	676,10	74,37	750,47	3 481,90	383,01	4 616,38
Hydromètre	2016-01-01	17323	2016-06-15	2016-07-31	1 029,00	0	121	2016-10-01	3	167,32	18,41	185,73	861,68	94,78	1 142,19
Hydromètre	2016-01-01	17324	2016-06-15	2016-07-31	4 158,00	0	121	2016-10-01	3	-	-	-	4 158,00	124,74	4 282,74
Annuelle	2015-01-01	157300	2015-01-15	2015-02-28	720 311,82	140	225	2016-10-01	20	275 283,91	55 256,78	331 540,69	444 027,71	30,87	1 059,87
Annuelle	2015-01-01	157300	2015-01-19	2015-05-31	720 311,59	140	225	2016-10-01	17	275 283,90	48 988,26	323 252,16	444 027,69	75 484,72	864 373,84
Annuelle	2015-01-01	167988	2016-01-18	2016-02-29	791 342,58	0	366	2016-10-01	14	275 283,90	38 679,75	314 963,65	444 027,69	52 163,88	821 155,22
Annuelle	2016-01-01	167988	2016-01-18	2016-05-31	791 342,58	0	366	2016-10-01	6	-	-	-	791 342,58	83 307,41	854 649,99
Annuelle	2016-01-01	167988	2016-01-18	2016-05-31	791 342,58	0	366	2016-10-01	5	-	-	-	791 342,58	39 557,13	830 909,89
Annuelle	2016-01-01	167988	2016-01-18	2016-08-31	4 562 636,80	0	366	2016-10-01	2	846 995,43	144 037,01	991 052,44	3 715 641,37	15 826,85	807 169,41
										<b>846 995,43</b>	<b>144 037,01</b>	<b>991 052,44</b>	<b>3 715 641,37</b>	<b>345 788,93</b>	<b>4 061 430,30</b>
										<b>907 485,38</b>	<b>164 690,61</b>	<b>1 132 035,96</b>	<b>4 210 743,47</b>	<b>394 049,08</b>	<b>4 609 792,05</b>
<b>Total de la réclamation - Parties LACC Wabush</b>										<b>5 183 109,82</b>	<b>6 741 820,81</b>	<b>6 741 820,81</b>	<b>6 741 820,81</b>	<b>6 741 820,81</b>	<b>6 741 820,81</b>

**Procédures en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers  
Parties LACC Bloom Lake et Parties LACC Wabush**

Grand total de la réclamation - Parties LACC Bloom Lake  
et Parties LACC Wabush

<b>Créances</b>					
<b>Créances jusqu'à la DD</b>		<b>Créances après la DD</b>			<b>Total</b>
1 153 341,16	195 705,41	1 349 046,59	8 826 100,44	896 218,31	9 722 316,75
					11 071 365,54

N°: 500-11-048114-157

---

COUR D'APPEL DU QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

---

*L'intimé, les intervenants et les mis en cause doivent, dans les 10 jours de la notification, déposer un acte de représentation indiquant le nom et les coordonnées de l'avocat qui les représente ou, dans le cas d'absence de représentation, un acte indiquant ce fait. Cependant, s'il est joint à la déclaration d'appel une demande pour obtenir la permission d'appeler, les intervenants et les mis en cause ne sont tenus de le faire que dans les 10 jours du jugement qui accueille cette demande ou, le cas échéant, de la date à laquelle le juge a pris acte du dépôt de la déclaration (article 358, al. 2 C.p.c.).*

*Les parties notifient leurs actes de procédure (incluant mémoire ou exposé) à l'appelant et aux seules parties qui ont produit un acte de représentation (ou de non-représentation). (Article 25 al. 1 du Règlement de procédure civile)*

*Si une partie est en défaut de produire un acte de représentation (ou de non-représentation), elle ne peut déposer aucun autre acte de procédure au dossier. L'appel procède en son absence. Le greffier n'est tenu de lui notifier aucun avis. Si l'acte est produit en retard, le greffier l'accepte aux conditions qu'il détermine. (article 30 du Règlement de procédure civile)*

VILLE DE SEPT-ÎLES

PARTIE APPELANTE – Mise en cause

c.

SOCIÉTÉ FERROVIAIRE ET  
PORTUAIRE DE POINTE-NOIRE S.E.C.  
et  
ADMINISTRATION PORTUAIRE DE  
SEPT-ÎLES/SEPT-ÎLES PORT  
AUTHORITY

PARTIE INTIMÉE - Requérantes

---

**PIÈCE R-2 AU SOUTIEN DE LA  
DÉCLARATION D'APPEL**

Partie appelante

Datée du 22 novembre 2016

---

Me Richard Laflamme (418) 640-4418  
Me Antoine P. Beaudoin (418) 640-4440  
Me Camille Roy (418) 649-4007  
70, rue Dalhousie, bureau 300  
Québec (Québec) G1K 4B2  
Télécopieur : (418) 523-5391  
Courriel : [richard.laflamme@steinmonast.ca](mailto:richard.laflamme@steinmonast.ca)  
Courriel : [antoine.beaudoin@steinmonast.ca](mailto:antoine.beaudoin@steinmonast.ca)  
Courriel : [camille.roy@steinmonast.ca](mailto:camille.roy@steinmonast.ca)